

Fol. N.º 6.

CONQVISTA
DE SEVILLA
POR
EL SANTO REY DON FERNANDO
TERCERO DE LEON, Y DE CASTILLA.

PREDICADA ENTRE LOS DOS CO-
ROS de su Illusterrima Iglesia, el dia de san Clemete; en
presencia de los dos Excellentissimos Cabildos
Eclesiastico, y Seglar.

POR EL DOCTOR DON FERNANDO
Cano de Montoro, Colegial en su Colegio
mayor, y Cathedratico de Vilperas
en su Vniuersidad insigne.

DIRIGIDA A LA APOSTOLICA IGLESIA
Metropolitana, Dean, y Cabildo, de la gran
ciudad de Granada.

APROBADA POR LAS AGRADEA RELIGION
de los Padres Menores Capuchinos del Serafico
Padre San Francisco.

CON LICENCIA,

Impressa en Seuilla por Simon Faxardo; año de 1631.

Apo

ANNUAL REPORT

FOR THE YEAR 1910

OF THE STATE OF CALIFORNIA

TO THE GOVERNOR AND THE LEGISLATURE

BY THE ATTORNEY GENERAL

OF THE STATE OF CALIFORNIA

TO THE GOVERNOR AND THE LEGISLATURE

BY THE ATTORNEY GENERAL

OF THE STATE OF CALIFORNIA

TO THE GOVERNOR AND THE LEGISLATURE

BY THE ATTORNEY GENERAL

OF THE STATE OF CALIFORNIA

TO THE GOVERNOR AND THE LEGISLATURE

BY THE ATTORNEY GENERAL

OF THE STATE OF CALIFORNIA

TO THE GOVERNOR AND THE LEGISLATURE

BY THE ATTORNEY GENERAL

OF THE STATE OF CALIFORNIA

TO THE GOVERNOR AND THE LEGISLATURE

BY THE ATTORNEY GENERAL

OF THE STATE OF CALIFORNIA

TO THE GOVERNOR AND THE LEGISLATURE

BY THE ATTORNEY GENERAL

OF THE STATE OF CALIFORNIA

TO THE GOVERNOR AND THE LEGISLATURE

BY THE ATTORNEY GENERAL

OF THE STATE OF CALIFORNIA

TO THE GOVERNOR AND THE LEGISLATURE

BY THE ATTORNEY GENERAL

OF THE STATE OF CALIFORNIA

TO THE GOVERNOR AND THE LEGISLATURE

BY THE ATTORNEY GENERAL

OF THE STATE OF CALIFORNIA

TO THE GOVERNOR AND THE LEGISLATURE

BY THE ATTORNEY GENERAL

OF THE STATE OF CALIFORNIA

APROBACION POR LAS AGRA Religion de los Padres Menores Capuchinos.

VANDO predicò este Sermon el señor Doctor don Fernández de Cano de Montoro, Collegial, y Cathedratico de Visperas del insigne Collegio Mayor de Santa Maria de Iesús, Vniuersidad de Seuilla (que fundó la buena memoria del Illustrissimo señor don Rodrigo Fernandez de Santaella, Confessor de los Reyes Catholicos, Arçobispo electo de Zaragoça) en la Iglesia mayor de sta Ciudad, en la solemnissima Fiesta, que haze al inclito Pontifice, y martir san Clemente, en memoria, y agradecimiento de auerla ganado en su dia el santo Rey don Fernando, y tomado possession de ella, quitandosela a los Moros, donde en solemne Procession se saca su Espada, le oímos algunos Religiosos Capuchinos con singular edificación, y consuelo, y agora leemos leido por comission del señor Doctor don Luys Venegas de Figueroa, Provisor y Vicario general deste Arçobispado; y visto su mucha erudicion, alto estilo, suauidad de eloquencia, y abundancia de espiritu; y la doctrina del ser muy catholica, docta, y de tan ingeniosa crudicion (que dize bien el gran lugar que entre los insignes Predicadores dan a su Autor) puede y debe ser impresso, y estampado para utilidad de todos, porque no se les visurpe un tan gran tesoro, no comunicandoseles tan importante doctrina. En el Conuento de las santas Virgenes Iusta, y Rufina, de los Frayles Menores Capuchinos de nuestro Serafico Padre san Francisco, en veinte y ocho de Noviembre de mil y seyscientos y treinta años.

Frai Miguel de Quesada

Frai Buenaventura de
Granada, Predicador,

Difinidor y Guardian.

Fr. Antonio de Quesada, Predicador.

Fray Lorenzo d Villanueva.

Fr. Augustin de Malaga.

LICENCIA.

El Doctor don Luys Venegas de Figueroa, Gouernador, Provisor, y Vicario General de Seuilla, y su Arçobispado, doy licencia para que este Sermon se imprima, sin incurrir por ello en pena alguna. Fecho en Seuilla en ocho de Deziembre de 1630.

El Doctor Don Luis Venegas
de Figueroa,

Christoval de Miranda N.

Apoc

Constituent Analysis

1. $\text{C}_6\text{H}_5\text{CH}_2\text{COCl}$ (Benzyl Chloroformate) 100 mg
2. $\text{C}_6\text{H}_5\text{CH}_2\text{COOH}$ (Benzyl Acetic Acid) 100 mg
3. $\text{C}_6\text{H}_5\text{CH}_2\text{CH}_2\text{COCl}$ (Benzyl Propyl Chloroformate) 100 mg
4. $\text{C}_6\text{H}_5\text{CH}_2\text{CH}_2\text{COOH}$ (Benzyl Propyl Acetic Acid) 100 mg
5. $\text{C}_6\text{H}_5\text{CH}_2\text{CH}_2\text{CH}_2\text{COCl}$ (Benzyl Butyl Chloroformate) 100 mg
6. $\text{C}_6\text{H}_5\text{CH}_2\text{CH}_2\text{CH}_2\text{COOH}$ (Benzyl Butyl Acetic Acid) 100 mg
7. $\text{C}_6\text{H}_5\text{CH}_2\text{CH}_2\text{CH}_2\text{CH}_2\text{COCl}$ (Benzyl Pentyl Chloroformate) 100 mg
8. $\text{C}_6\text{H}_5\text{CH}_2\text{CH}_2\text{CH}_2\text{CH}_2\text{COOH}$ (Benzyl Pentyl Acetic Acid) 100 mg
9. $\text{C}_6\text{H}_5\text{CH}_2\text{CH}_2\text{CH}_2\text{CH}_2\text{CH}_2\text{COCl}$ (Benzyl Hexyl Chloroformate) 100 mg
10. $\text{C}_6\text{H}_5\text{CH}_2\text{CH}_2\text{CH}_2\text{CH}_2\text{CH}_2\text{COOH}$ (Benzyl Hexyl Acetic Acid) 100 mg

A L VENERABILISSIMO, Y
Reuerendissimo señor Dean y Cabildo
de la Apostolica Iglesia Metropo-
litana de Granada.



STE Sermon (Venerabilissimo, y Reuerendissimo señor) que predique en la Santa Iglesia de Sevilla en el dia de su mayor concurso, doy esta vez cõ mucho gusto a la Eslampa. Y aunque conozco, que pretender aplausos grandes con estudios breves, es ambicion demasiado contentadiza; la mia, que esta siempre desseos á de re reconocer a V. S. por dueño, no teme auenturar en publico semejantes borrones: pues quanto menos grangeen de estimacion entre los doctos, tanto mas acreditarán el affecto de quien los ofrece. En la mayor Iglesia de España furron predicados. Y a la primera de toda ella se consagran. Primera, digo, en antiguedad, en excelentes virtudes, en eminentes letras, en nobilissima sangre. Fundada por el Apóstol Santiago, antes que la de Zaragoza, menos de veinte años despues que muriola misma Vida, pues a los diez y nueve ya tenia por primer Obispo al gran Padre San Cicilio, Discípulo del mesmo Apóstol, donde por espacio de seiscientos y sesenta y quatro, siendo gobernada por quarenta Obispos b, se continuó y conservó la Fé con tanta pureza, con tanto fervor, con tanta religión, con tanto zelo; que por ello se escogió el año de c trezientos para celebrar en ella el primer Concilio que tuvo la Christiandad, con asistencia de diez y nueve Obispos, y de la gloriosa Reyna Santa e Elena. Para recoger las primeras Reliquias que veneró la antiguedad, como lo testifican la Toca inseñitable de nuestra Señora, y el hueso del Protomártir S. Esteban, q se hallaron en la ruina de la torre Turpiana a diez y nueve de Marzo, año de 1588, y oy guarda V. S. con tanta dicha en sus Sagrarios. Pues q diré de los Templos q a Dios se consagraron en aquellos tiempos? En la Era de 615. Reynando Glycerico se consagró el de S. Esteban, por San Pablo. Y en la de 632. Reynando Recaredo, el de S. Vicente por S. Liliata Obispos ambos de Guadix. A entonces tabien el de el Precursor de

Christo

a Basile. incre-
nic. Hisp. -
brotidē nume-
rantur. in cō-
cil, in quibus
subscripterūt
c Dext. in ch-
ronico.

d Marieta li.
zo cap 39.
e Gerude. li.

Paralipom.
Vaseo anno
338.

Garib. in cōp
li. 7. c. 8.

Geneb. in oño
Hortel. in tea-
tro,

testifica la cō-
sagrac, de los
templosna pie-
dia antigua
del Alhamb.

Apol.

rotidē nūme
rancur in ali
quibus vetus
tis M.S.

Es lade Cici
lio, como re
fiere Mora
les lib. 9.c. 13

Flab. Dext.
ia Chroni.

Plin. Lun. lib.
1. cap. 7.

Senec. lib. 1,
de benef. c. 6

Christo. Per dñs el año de 714. Perdió por esfa la F. No por cierto. Estuvo cautiva y presa 777. y en los doce años primeros vino otros veinte y dos Obispos, hasta q la semicía Agarená viendose mas poderosa, le privó de tanta dicha. Duró sin ella 577. años; pero no sin Iglesia donde acudian los Christianos a pedir a Dios socorro, en medio de tanta desventura. Hasta q el de 1492. el Felicísimo, y Católico Fernando (que Fernando avia de ser erecciero de la valencia, y qdlo de nuestro gran Fernando, q ganó a Sevilla) la bolvio a resituir en el antiguo lustre q tenía, dándole por primer Arqobispo otro Fernando, tan santo, tan piadoso, que se puede igualar con el Gregorio Bethico, q presidió en la misma Silla, por los años de 420. tan gran Predicador de la palabra de Dios, q qual otro Apostol S. Pedro, convirtió en un dia tres mil Moros, y los bautizó por su mano. Siguieronse a este Santísimo Prelado otros quince, entre los quales uno dos Patriarcas, un Cardenal, dos Presidentes de Castilla, contando al Ilusterrimo señor don Miguel Santos de San Pedro, q está electo para gobernarla, digno sucessor de tanto lustre, merecedor glorioso de tanta grandeza. Qy emblecida con tan Religioso Dean, con tan nobles, y dociles Prebendados, cuyas venerables prendas, excediendo a las mayores, en vano pretende emparejar la lengua; Hoc (crede mihi) nisi magna non vincitur eloquentia, silentio celeb'abitur oratio, A V.S. pues, en quien concurren tantas partes, va a parar este Sermon. Por q no era justo ir a otras Aras menos magnificas, saliendo de las sumptuosas del Templo donde se predicó. Corata es la victimá, señor, pero grande el animo de quien la ofrece. Y si como dice Seneca; Animus est qui parva extollit, sorrida illustrat: El solo basta para que quede decente y su dueño gusto de auer hallado ocasión en q empeñar la protección de V.S. Reverendissima, a quien conserva Dios en la grandeza que posee largos años. Deste Colegio Mayor del Conde Duque mi señor, Universidad de Sevilla, Febrero 2. de 1631. años.

B. L. M. de V. S. Rma.

Don Fernando Caño de Montoro.



*Vigilate, quia nescitis qua hora Dominus vester
venturus sit. Math. 24.*

LS V P R E M O S E N O R de los exercitos, al gran Dios de las batallas, al primer Autor de las victorias. A vn Rey bienauenturado, terror de los infieles; a vn potentissimo Rey, assôbro de la Morisma. Al inclito Rey Fernando Tereero de Leon, y de Castillo, primer Fundador de su Eè. A vn gran Pontifice Santo, vigilatissimo, Argos de la Iglesia; a vn ibuencible Martir, que murió por defenderla, al glorioso San Clemente, tercer Sucessor de Pedro. Alegre y regocijada canta alabanzas festiuas aquesta sagrada Iglesia, emulacion de la de Roma: repitiendo el dia de oy con annuales cõtatos, la felicissima memoria de aquel vênturoso dia en que se tomâ aquesta Ciudad insigne de los Moros, por la valentia de Fernando, con cl ayuda de Dios, mediante la intercesion de Clemente.

LA grandeza de la oencion es notable; el peso de tantas obligaciones, bien puede rendir las fuerzas del mas fouerbio Gigante; quando yo lo fuera, gimiendo estuiiera de buena gana debaxo de las aguas de tan inescribable abismo; *Cemunt gigantes sub aquis.* Pues ya, que mar de eloquencia, que pielago de bien dêzir no agotará la autoridad de tan grandioso Auditorio? *Eriam si amanum more mihi proflueret oratio siq; verborum fontes effert in ore meo, protinus extalt ad audiendum conspectu, tum vestro, qui cum imperio estis, tu y vestro quiparetis imperio metu sifferet pro flubium, atq; in diuersum fluentia proflirent. Dixo la voce de Oro Chrisostomo;* quiça predicado a oyétes de tan grande autoridad, cuya reverencia, cuyo respeto causan en el Orador lo q; el temor en las acciones naturales, q; relaxado el vigor cõelme do, suele caerse de la mano lo que mas se pretende asegurar.

La preuencion breue, el assumpto grande, los oyentes tales, que hará el Predicador? Rendirse al peligro? Parece que si. Si, que

*in oratione cui
titulus quando
presbiter est
designatus.*

que reconocerle ala obligacion su peso, no es cobardia; y presumir sobre sus fuerças fuera temeridad. O quanto (Dios soberano) quanto Descaecé entre las manos de mi insuficiencia, el dia, la materia , el teatro , el teatro en que quanto se ofrece a la admiracion, y a los ojos, nada sino yo, dexa de llenar su vacio. La religiosa pompa deste aparato , la magestad solemne desta Procesion; la autoridad sagrada de aquel Cabildo: la potestad Real de sta Ciudad : la numerosa junta deste Pueblo: todo grande! Todo grande! Y solo yo pequeño. Pero por esto vengo a estar mas confiado , porque en la casa de Dios el mas pequeño, el mas humilde es mas favorecido. Sea assi clementissimo Señor, para que esta magestad, este numero, esta grandeza, que me pudiera causar rezelo, confusión, y cobardia, me negocie espíritu y aliento. Todos conmigo

Fieles, a los pies de M A R I A, que la

gracia que por su intercepcion se

dispensa, a la humildad

se dé, y a la Oración

se deue.

AVE MARIA



*Vigilate, quia nescitis qua hora Dominus reverteretur
venturus sit. Matt. 24.*

NA Q.V É L libro diciendo de amores santos, que escriuio el Espiritusanto, por mano del sapientissimo Rey Salomon (todo el es vna representacion famosa, donde a cada passo se encuentran los pelicos con las Coronas, los Cetros con los cayados) en este castiliano libro ay y nas misteriosas palabras, que nos an de dar materia, y argumento para que cumpliendo gloriosamente con las obligaciones deste dia, celebremos con mayor autoridad, con mas aplauso el exceilentissimo Triunfo, a quien tan magestuoso aparato se confagra. *En letitium Salomonis:* (atencion, que habla el Espiritusanto, y asi como en palabras tuyas llenas de toda fecundidad, auemos de hallar cifrados todos los sucessos de oy) *En letitium Salomonis sexagesima forte ambiunt ex fortissimis IsraeL omnes tementes gladios, et ad bella doctissimi: unusquisque ensis super fanner suum, propter timores nocturnos.* Dexemos la coraza, y vamos al Espiritu (que es el tiempo breve) de Christo nuestro bien, y de la Iglesia Santa Esposa suya: en tiende aqueste passo la comun de los Expositores sagrados: Asi San Anselmo, asi el Venerable Beda, Casiadoro, Justo Orgelitano, con Philo Carpacio: notemte las palabras del postrero. Es Anisethis galana la que va haciendo entre este lugar, y otro del Euangelio, don de lamentando Christo su pobreza, se quexa, que no tiene cama dō de reclinar la cabeza: *Filius hominis non habet ubi caput reclinet.* Como asi pues la cama sumptuosa que en los Cantares se pinta? Aquel florido lecho, de quien la Esposa dice. *Letitius noster floridus,* que està lleno de rosas, y claveles, cercado de Capitanes, y soldados armados y fuertes, si ya no para defensa del Esposo, que no tenia aquie temer, por auer hecho pazes en contorno con todos los Reyes comarcanos. *Et habebit pacem ex omni parte in circuitu.* Para guarda si de las riquezas, que corrían peligro por ser tales: *Columnas eius facit argenteas reclinat rium auream astenum purpureum.* Las columnas de plata, los balaustres de oro, los colchones de grana. Como es esto? Aqui tan rica cama, y alli quexarse de que no la tiene? Aqui tanto descanso, y alli tanto trabajo? No lo entiendo. Si lo entiendo (dize Philon) Antes que Christo nuestro Redentor muriese, antes que fundase Iglesia: no tengo, dezia donde reclinar la cabeza: *Non habet ubi caput reclinet;* Falta ne cama. Pero despues que a costa de su sangre compuso Iglesia, puso cama: *En letitium:* ya tiene cama de descanso.

so, ya tiene lecho de Magestad y grandeza el pacifico Salomon , q
todo lo pacifica en el Cielo, y en la tierra. Só insignes las palabras:
*Letitium, sive cubiculum Salomonis Ecclesie comparat filij Dei: prius enim
quam ipsam suo sanguine comparasset, dicebat Filius hominis non habet ubi
caput reclinet, at postquam hanc elegit, factum est cubiculum Salomonis
illi (inquit) Pacifico sibi minia pacificans, & que in celo, & que in terra.*

Los Fuertes, a quien pone por guardas, enseñan los mismos Pa-
dres, que son los Príncipes, los Reyes, los Prelados, los Pontífices, a
qui en Dios encarga la centinela de su Iglesia. Y no así, como quie-
ra, armados, con preuencion los quiere, *Omnes tenentes gladios, & ad
bella dottiissimi, unusquisque ensis super famur suum propter timores nocturnos:* Alerta sin cerrar los ojos. Así quiere que estén en el Evan-
gelio de oy , *Vigilate, quia nescitis qua hora Dominus vester venturus sit.*

*Christof.
in Homel.*

Christostomo, Vult autem eos semper in sollicitudine esse: propter hoc dictum *vigilate.* Y aunque es verdad, que muchos entienden estas palabras

Luce 12.

como dichas a todos , fundados en la respuesta que dio Christo a san Pedro quando se lo preguntó: *Domine, ad nos dicas hanc parabolam, an ad omnes?* Señor dezislo a nosotros solos, que auemos de ser Pre-
lados, o dezislo a todo el mundo? *Quod autem dico vobis,* (le respon-
dio Iesu Christo) *omnibus dico, vigilate.* Con todos hablo, veleando-
dos, pues todos lo han menester. Aunque esto es así, con todo ello

Marc. 13

el Ilustríssimo Cardenal Hugo, y san Hilario pensaron (y no poco
fundados, en el contexto) que era particular doctrina de Prelados,

*Hilar. cō.
in Matb.
cap. 26. in
fine.*

de Pontífices, de Príncipes, de Reyes: *Quamquam in commune nos ad
indefessum vigilantiae curam abortetur, si etiam tantum populi Princi-
pibus in expectatione, aduentu quoque suo sollicitudinem mandat.* Esto Hilario.

*Hugo Car
tom. 6.
Math. 24*

Hugo esto: *Hortatur et omnes unnes ad vigilandum, & maxime Prela-
dos ad vigilantiam, & diligentiam, quos non tantum vult esse vigilantes,
sed etiam vigiles.* Todos quiere que velemos, todos quiere que este-
mos alerta , much mas los Príncipes, los Reyes, los Prelados, los

Pontífices, que son las principales guardas de la Iglesia, estas no soz-
lo prevengan para si los daños, sino para todos velando, y siendo ve-
las, que esto propriamente es guardar la cama, de quien son centine-
la. *En letitium salomonis, vigilate.*

Quan proprio sea del Príncipe, del Rey no dormir, quan proprio
sea del Prelado, del Pontífice no rendirte al sueño, si dieramos lugar
a q nos lo dixeran Autores profanos, faltara para el intento principe-
pal, sobra para el presente el testimonio de Homero.

*Home. lib
3. illia.*

*Non licet integrum noctem dormire regentem,
Imperio, populos, & agentem peccore curas.*

No es bien duerma la noche descuidado el q gobierna, ni los des-
fallofsiegos comunes admiten tanta paz , permiten tanto descanso
en

en corazon q abarca penamientos honrados. Vaya de passo lo de Philipo Rey de Macedonia murmuraronle los Griegos de q le viero dormir. *Nolite admirari* (les respondio Parmeno) si nunc *Philippus dormit, nam quando vos dormiebatis, ille vigilabat.* No es mucho (dijo) duerma quando estais dispiertos, el q siempre vela quando dormis todos. No haze menos a esta cuenta lo q refiere Arriano del famoso Alejandro: Hablaua cierto dia con vnos amigos suyos del poco sueño q le conocian, y dixo aduertidamente. *Plus vigilare, quam vos merecito scio ut ipsi quietis somnos capere possitis.* Ya sé que e de velar mas q vosotros, hagolo asi para q podais tener seguros y descansados sueños. Dexo lo que importa menos:

Quid moror in parvis, animus majoribus instat.

Vamos a las diuinias Letras, donde hallaremos esta verdad acreditada con mas eficacia, y mayor certeza.

Salio vna noche de su casa la Esposa hermosa en busca de su querido, y regalado Amante, para solicitarle el gusto, para pagarle sus finanzas en retorno de las q passaua el de claro en claro, requebrado la a sus puertas, salio cuidadosa a buscarlo, y a pocos paslos cuenta, q la topó la ronda, y guardas de la ciudad, q la andavan velando por sus tetricos: *Inuenierunt me vigilis qui custodiunt ciuitatem.* Dijo ella, y san Bernardo dulcemente explica, de quien deue entenderse, aduirtiendo, q son los Principes, los Reyes, los Prelados, los Pontifices, a cuyos ojos no es justo q llegue el sueño. O q diuino engalante hazen aqui sus palabras. *Qui enim vigilis his* (pregunta el Sáto) *nōpe illi* (responde) *quos Salvator in Evangelio beatos pronuntiat, sicē venerit, innenirit vigilantes.* *Quam boni vigilis, qui nobis dormientibus ipsi peruigilant, quae si rationem redditari pro animabus nostris.* *Quam boni custodes, qui vigilantes animo, atq; in orationibus pernoctant, hostiū insidias sagaciter explorant, anticipante consilia malignantium, deprehendunt laqueos, cludent tenaculas, reticulae dissipant, machinamenta finstrantur.* Hi sunt fratribus amatores, & populi Christiani, qui multum orant pro populo, & uniuersa sancta ciuitate. Hi sunt qui multum solliciti pro sibi commissis Dominiciis cuius cor suorum tractant ad vigilandum dilucido ad Dominum, qui fecit illos, & in conspectu Altissimi deprecantur. Son estas guardas, y rondas de la ciudad (dice Bernardo) aquellos a quien llamo Christo di chulos, si quando vienes a tomar cuenta los hellares velando. Estos son los que no duermen para dar cuenta de todos. Felices guardas, dichosas centinelas, que pasan la noche sin cerrar los ojos en Ora-
cion continua, pteviatiendo engaños de enemigos, anticipando co-
medios a los danos que intentan, descubriendo ocultos lazos, bur-
lando trampas, rompiendo redes, desfuaneciendo machineas. Estos les
sintios sollicitos por las encomendadas orejas del Señor. Estos les

*Brusenus
li.6.ca.8.*

*Arria.lib
8.de gest.
Alex.*

Orae.

Cant. 3.

*Bern.ser.
76.in cat*

amentos, y cuidadólos Prelados, Pontífices, Príncipes, Reyes que en
tregan su corazón de buena gana a la continua vela, en cuya falta
de sueño consiste el sueño de todos.

Marc. 14 Durmióse vna vez nuestro gran Padre san Pedro, y parec que
quedó como corrido quando le dixo Christo, *Si mon dormis?* Pues
no dormia Juan? no dormia Diego? Si, ambos dormían, mas Pedro
era Prelado, era Príncipe, era Cabeza de todos, y así, *Venitens Dñs,*
& videns discipulos dormientes, Petrum solūm increp.uit, Dize santo To-
mas en su Cadena de Oro: El preguntarselo a el solo fué advertirle
las obligaciones de su oficio: como si dixera, Es posible Pedro, que
deuidó velar estays dormiendo! *Vigilate, velad, velad.* De aqui que-
dó tan hostigado del sueño, que otravez que se dormio estando pre-
so en la carcel, *Erat Petrus dormiens inter duos milites;* A penas le tocó
el Angel al pelo de la ropa, *Percutit lateve Petri,* quando luego al
punto despertó sobretaltado, porque tenía el corazón velando, cui-
dadoso de sus orejas, sin que fuese parte el sueño para quitarle el
cuidado que tenía.

Sedal.

Custodum valente manu inter vincula Petro.

Dixo galanamente un Poeta Christiano, pintando ágste passio, hazié-
do alusion aquello de los Cantares: *Ego dormio, & cor meum vigilat.*

Custodum valente manu inter vincula Petro.

Corpore somnus erat: sed cum: vigilaret in illo.

Quæ nequit dormire fides, hoc cantica clamans

Dormio, corde vigil.

Christo. Tal se pinta Chrisostomo, viniendo de vna ausencia a la Iglesia, que tenía por Esposa: *Id ipsam nobis contigit, nam somni necessitas palpebras ipsas contrahit: tyranis verò amoris vestri oscula nostra mentis excusat, atq; se numero per somnum vobiscum loquitur visus sum;* etenim con-
suevit anima ea, que interdiu cogitat insomnis perphantosam cernere.
tom. 3. ho, Acóteciome (dize el grá Doctor de la Iglesia) q; obligado da la ne-
cesidad precila, tal vez rendí los ojos al sueño, pero la dulce tiranía
no. de Pe- del amor que os tengo, me tenia dispuestos los del alma. osame ha-
bitar entre sueños muchas veces con vosotros, porque trataba de no
che en lo que pensaba de dia, no perdiendo tiempo, ni cuy dando.
Así á de ser el buen Prelado, velando tiene de estar perpetuamen-
te: *Vigilate.* Y á que se encamina tanta vigilancia, á que tanto cuidado?
A que? A guardar la cama de Dios, que es la Iglesia Santa. *En leta-
tulum Salomonis:* q; Todas quantas cosas ay en vn magnifico Téplo,
quierén los Authores de buenos simbolos, que estén aclamando es-
tas continuas vigilias, porque en lo mas alto de sus capiteles ay ver-
tas diminutivas, que llamamos yeletas, las cuales con la indicacion

Claudio
Menses
ad emble
15.

3
del tiempo que corre, y ayres que las mueven, dan auíos. A cuya fin (dice Claudio Menes) vñó la antiguedad poner eligies de Gállos q hasta oy en muchos Templos perseveran, por ser el que mas vigilante de todas, y que durante la noche á determinados tiempos nos recuerda. *Quasi horus cohabitator* (dice Ambrosio) & dormientem excitat, & sollicitum admonet, & iter facientem solatatur, professum noctis canora significatio protestans. Como buen vecino al dormido despertada, al solícito aduerte, al caminante consuela dando buenas nubes del dia. En las torres todo es relojes, todo campanas.

Turribus in sacris effingitur area pelus.

Ad superos mentem quid revocet vigilem.

Para recordarnos en las vigilias de la noche, q alcemos a Dios el pensamiento. A las puertas se esculpen figuras de Leones, qe ya por ser animal (como quieren algunos) sin sueño, ya por tomarle en los ojos abiertos la vigilante guarda significa, assi lo dice Pierio; *Quoniam Leo vigilans oculos claudit, eos defigit cum dormit, aperitos habet, id est in stodie, atq; excubiarum signum est.* Que es lo que tambien dixo Alciato. *Et Leo sed custo, oculis quia dormit aperitis.*

Templorum circa ponunt ante fores.

Dentro del templo arde continuamente en culto sagrado aquel religioso fuego tan antiguo, y repetido, a quien llama Titoliuio Eterno, y sempiterno Iulio, Virgilio Velador, y Estacio Vigilantissimo. Y si a esto se añade tantos ojos como Ezequiel pinta en sus misteriosas nubes, todo el cuerpo de los animales, las espaldas, las manos, las alas todo lleno de ojos: *Omnis caro earam* (versiones de los 70.) & *uorsa eorum, manus eorum, dia eorum, & rotk plene oculis in circuitu.* Los que tan Juan abre en aquellos míticos animales de su Apocalipsis hechos vnos Argos, uivas plena sunt oculis. Y finalmente los que legun Arias Montano estauan de labor teñidos en la tunica del summo Sacerdote, todo es pedir en el que lo es de la Iglesia, la vigilancia, y cuidado que debe tener para guardarla.

O gran Clemente, que bien cumplio con las obligaciones de su oficio, en fin como discípulo de Pedro, que otra cosa fué su vida mas q un perpetuo cuidado de ensanchar la cama en q Cristo nuestro Redemptor descansa? Asì lo hacia predicando continuamente, con uiatiendo infieles; *Clemens autem pietate, religione, atq; doctrina multos ad fidem Christi quotidie producet.* Consagrando a Dios esposas, como lo hizo con Flavia Domicila, y con Theodora. Y asì no sin particular prouidencia (a mi ver) dispuso el Cielo de que en su dia se tomasse esta Ciudad insigne de los Moros. Perdióse *Prius dolor, ay desdicha* el año de setecientos y treinta, siendo Prelado suyo otro Clemente

Alciato
emble. 15.

Pier.lib. 1

Titoli.lib.

5.

Tul. lib.
2, de legi-
bus.

Virgil.lib

4.

Statius 23.
The.

Ecclesi. 1

Apocal. 4.
Montan.

12. Aron.

Plati. in
vitæ. Cle

Clemente en opinion esta si que Juan fue Clemente, lo cierto es, que el uno fue inmediato sucesor del otro, y que si ya no se perdió en tiempo de este segundo, estaua recien perdida quando ocupaua su filla apadecio en poder del sarraceno quinientos y treinta y tres años. Como aſi (dize Clemente) en tiempo de Clemente ſe à perder Seuilla, en tiempo de Clemente ſe à defaltar a Christo la parte mas principal de ſu cama, à de entrar el vil Mahoma a reclinarſe en ſu lecho, ello no, refutuyaſe a Dios en mi dia vna cama de tan notable descanso. No soy yo uno de aquellos fuertes que puso Dios para defender ſu Iglesia, pues a mi cargo à de estar de aquí adelante el amparar a Seuilla, y fiſe perdió en tiempo de un Clemente, gane ſe en dia de otro Clemente Pontifice Santo, Pastor vigilantissimo, ten ferrete centinela de ſu cama, que la guardo; que le defendio, hasta dar por ella la vida. *Ex letitula Salomonis, vigilate.*

Mas, *vigilate*. Ya sabemos que los Pontifices, los Prelados, los Reyes, los Superiores ſon las guardas que á pueſto Dios para defensa de ſu Iglesia; ſepamos agora las armas con q̄ ſan de estar preuenidos. Dos espadas dice Teodoro, vna en la mano, otra en la cintura; *Habent lectulum ambientes, sponsa mī ab hostiā in tu ſubus infrodiēt, bīnos gerunt gladios, vnum ſuper frenū, alterum in manu.* Facil es ésto, pero diſculto lo que significan, el medime Teodoro dice, que estas dos espadas ſon el Saber, y el Reſprehender; *num reprobationis, alterum intelligentia; ilium in promptu ad coquendū, hanc mixticum, et tanquam in vaginis recorditum ad misteria perenitanda.* Ricardo de Santo Víctor le parece, que estas dos espadas ſon el hazer, y el deſir. Pelear con otros, ſabiendo no deſouidarse deſi mesmo obrando. Manos, y entendimiento, obras, y palabras, hazer, y deſir ſon las dos espadas del Principe, aſi Ecclasticō, como Seglar contra los enemigos comunes de la Iglesia.

Bueno es ésto, pero a mi ver, auemos de paſſar oy mas adelante, y deſir para la ocaſion presente, que estas dos espadas, que dà Christo a las guardas de ſu cama, ſon las armas espirituales, y temporales con que ſe openen a los enemigos viſibles, e inoſibles, orando, y peleando juntamente. *Puo fuit, Imperator Auguſte, quibus principiis liter, hic quondam regitur, autoritas ſacra Pontificalium, et Regalis potestos.* Dixo el grá Papa Gelasio en vna carta q̄ eſcribio al Emperador Anafacio la autoridad ſagrada de los Pontifices, la potestad real de los Emperadores ſon las dos espadas con que ſe defiende la Iglesia. Y que estas dos espadas ayan ſido dadas por mano de Dios, dixolo el grande Emperador Iustiniano; (*Authentica quoniam operat Epifanes pri collatione L. in p. inc.*) *Maxima quidem ſunt datus ſciens in his aſpergim-*

*Theod. in
comm.*

*cap. duos
26. dift.*

na collata clementia Sacerdotium, & Imperium, illud quidem diuinis mis-
nistrans, hoc autem humanis praesidens, ac diligentiam exhibens, uno, eadeg
principio utramque procedentia humanam exornant vitam. Merced diuina
de Dios entre los grandes bienes q se recibe de su altissima Clemencia
es, q tenga la Iglesia para su adorno y honroso Gobierno, Ministro en
las cosas diuinas, y Capitan en las humanas, dos Principes, dos Potestas
dos q la defiendan, uno con poder humano, otro con poder diuino.

Lexos nos fuimos a buscar esto en las Autenticas, teniendo mas
cerca en nuestra propria casa, en la de Dios, q es la Iglesia, dice Sa-
lomón. *Quid ridebis in salamine usi choros castrorum?* Y al Batablo. *Quid
expetaretis in salamine? que similis est chorus e castrorum?* Que ay que
ver en mi casa sino vná danza de exercitos? Declarase mas Batablo.
*Quemadmodum exercitus se in duo diuidens expellere solet aduenientem
Regem, ut ipsum honoret.* Parece mi casa vn exercito que se diuide en
dos partes, y està a la mira para honrar a su Señor. Hermoso expec-
taculo por cierto es vn exercito viusto diuidido en dos esquadras,
vna de Piqueros, otra de arcabuceros, aquellos enarbolidas las pi-
cas, estos caladas las cudas, aguardando que passe su Capitan Ge-
neral, y apenas pasa quando haziendole salua, los vnos calan las pi-
cas, los otros disparan los mosquetes. Mejor, y mas al intento lo de
clara la Glosa; *Militiam pacis, que laudes Creatoris canet, Grates inimi-
cas repellat.* Que ajustado! Es la milicia del Principe de la paz tan
bien ordenada, que militan debaxo de su Vadera soldados, que ca-
tan la gala a su Criador, y soldados que ahuyentan contrarios. Mas
claro. Si leemos otro poco. *In chorus canentium voces in castris armatae
manus.* Ay de todo, Eclesiasticos, y Seglares quien alabe a Dios en el
Coro, y quié pelee en la guerra, allí se oyen voces de Oraciones, aquí
estrondo y ruido de armas, el xercito ay q parece coro de Religio
fosa: si no lo era el del valiente Judas Machabeo! *Iuste, et obligiose de
resurrectione cogitans.* Y Coros ay q son ejercitos armados, segun defi-
piden flechas al cielo. *Tuli in gladio, et arcu mō,* dixo Iacob. Y allí Ra-
bi Ionata: *Oratione, et depreciatione mea.* Que no ay cañon reforzado,
ni pelota de batir q así desmantele el linceo de la muralla como la
oración penetra las del cielo. S. Augustin solia dezir, q no ay cosa de
peor tonido para vn exercito infiel q las oraciones de los justos, y q
el suspiro del fieruo de Dios es trompeta sorda que haze temblar las
estrellas q Abraham, y David, como notó la glosa, hizieron ley
de que el despojo se repartiese por iguales partes entre los que vi-
nieron con el enemigo a las menas, y los que quedaron en
guarda del Bagaje. *Equa enim pars erit descendentis ad probatum, et
remanentis ad sanctinos, et fallta est hoc ex dicta illa, et deinceps constitutis,*
q pre-

Cap. 7.

2. Macb.
12.
Gen. 49.

Gen. 14
u. 14.
1. Re. 30
u. 24,
et virobi
glosa. c.
exit qui
seminat,
deverb.
sig lib. 5.

& predefinitam, & quasi lex ius fratrum p[ro]p[ter]e ad diem b[ea]tae. Cierta promesa segun el Papa Nicolao 3, de la hermandad que tienen lo espiritual, y lo temporal mediante la qual no es menos parte en la victoria el Sacerdote en el Altar, que el General en la Campaña, ni la ayuda, menos el Religioso con Oraciones, que el Soldado con la poluora, y la cuerda.

Valiente exemplo a este propósito el de Iosue, y Moy sen, si se pô dera como debe; pues siendo el primero quien peleara en la haldâ del monte hombre tan valeroso, que hizo parar el Sol, es sobre todo encarecimiento verle tan dependiente de la Oracion del primero, que si Moy sen no estaua en Oracion, no vencia Iosue. Si otro General como Joab, Vrias, o Dauid estuviere en la cappaña, no me espantara tanto, q[uo]d colgara de las manos del Profeta, ni que al caer, y leuantar de aquellas cayera, y se leuantara su partido: pero que a quien tembiaron el Sol, y la Luna, le lleue Amalec de vencida, porque se cansie Moy sen de tener los brazos entibios, efecto es de singular admiracion. Tan poderosa llave es la Oracion para abrir, y cerrar los cielos, y tanto dependen deella los sucesos de las guerras Chritianas, que a quié à pôdido arrollar essa piel estrellada, como si reboluiera el manto al brazo, y tenido en las manos poder dar, y quitar la luz al mundo, para sacar a tiempo la espada, se le libra la destreza en brazos agenos, quales fueron los de la oracion de Moy sen. Muy bien tenia entendida esta verdad aque gran Sacerdote Eliachin, quando para animar al pueblo, que aun acobardado la fama de las victorias de Olofernes, le proponia este suceso, *Memores estote (dezia Iudith 4.v.13.) Moysi seruit Domini, qui Amalech confidet in virtute sua, non ferro pugnando, sed precibus sanctis orando dicit.* Tertulliano dixo, que la oracion Chritiana pone cerco al Cielo, y le entra a fuerza de armas: *Coimus in celum, & congregacionem, ut ad Deum quasi manu fabba precatiobibus ambiamus orantes, hoc vis Deo grata est.*

Con estas dos espadas pûes, se à de defender la Iglesia: La una, q[uo]d es la de la Oracion, ha de estar desembainada, y peleando siempre: *Tenentes gladios.* Los Pontifices santos, los sucesores de Pedro siempre han de estar peleando, siempre velando contra los enemigos invisibles: *Assumite galeam salutis* (así se lo amonestaba Pablo) & *gladium spiritus* (quod est verbum Dei) per omnem orationem, & obsecrationem orantes omni tempore in spiritu, & in ipso vigilantes. No se le olvidó la vigilancia, en fin como Ministro vigilantissimo de Christo: *Vigilans bris ti Minister, le llamo Christo Tomo.* O q[uo]d bien lo hizo Clemente quando dexó de las manos aquella Espada acerada. Padecian sed los Chritianos, que estauan desterrados en los desiertos de Chersona,

*Tertullianus.
in Apolog.
cap. 39.*

*Cristi
Orate in
confastre
in princi-
pis Apof*

5

era Clemente por ellos: aparecesele Christo en figura de Cordero, señalandole vna fuente conque pudo socorrer necessidad tan preciosa; *Dū ibi aquæ penuria laboraretur, Clemens facta oratione, Agnus vidit, sub cuius dextro pede fons diuinitus abundantem aquam scaturiebat, quæ quidem recreasti omnes sunt, & multi ad fidem conuersti:* *Vélanse* *Latina.*
En la otra parte de la Historia se afirma que los Isleños, el remedio que tenian era acudir a la Ora-
cion de Clemente: *Ora pro nobis sancte Clemens, le dezian, Una pro no-
bis.* Esta era la espada con que estaua siempre en vela, con esta esta-
ua siempre defendiendo la cama de Iesu Christo, de quien era con-
tinua centinela. *Vigilate.*

La otra espada es la del poder humano, esta sirue en las oca-
siones solamente. En cierta ocasion les dixo Iesu Christo a sus Disci-
pulos, que vendiesen la capa, que vendiesen la camisa: *Et qui non
habet, vendiat tunicam suam, & emat gladium, y compraren vna espa-
da.* Responden ellos. Señor no ay para que aqui estan dos: *Dñe
ecce duo gladij hic.* Entra Hugo Cardenal explicando aqueste passo,
y adaverte, que la vna de las dos espadas es el poder material con
que se defiende la Iglesia: *Hinc forte sumit Ecclesia materiam, & oca-
sionem pugnandi gladio materiali, nam aliter superflueret unus.* Y q.
este poder aya de estar embainado si la ocasion no lo pide: dixolo
el mesmo: *Alter euaginatus, alter non euaginatus sufficiunt.* De las dos
espadas jueguese la vna, la otra estese en la baina, hasta que la ne-
cessidad de la Iglesia, y los daños de los enemigos visibles obli-
guen a que se juegue de oraciones, y de armas, entoces quando esto
sucriere: *En letitium Salomonis, vigilate, Al arma, al arma.*

Luce 22

Endebas
de España
perdida, en
la General

fo. 477.

Estriue de
estos tres
SS. S. Euse-
gio Abdo-

viensemse.

Y el Obisp
Esquilino
en su mar-
tirolo. Re-

Zadellosef
te Jacobis
pado a 17
de Setiem.

O que necesidad tan grande padecia la Iglesia Santa de Seuilla
dende que el Moro Muza Abécar, y Abdalaciz su hijo se apoderas-
ron della, qual quedó esta miserable Ciudad huespeda de los estra-
ños, desamparada de los propios, huertana de sus hijos, confundi-
da de los barbaros, fallecida de fortaleza, flaca de fuerza, mengua-
da de conorte. Sus Arzobispos desterrados, sus Sacerdotes perfe-
guidos, profanados sus Téplos, sus Ciudadanos martirizados. Sean
testigos los tres inquietissimos hermanos, Juan, Adulpho, y Aurea-
Protomártires insignes de la persecucion de Abderramen, Capita-
nes valerosos, q. auiendo jugado cõ destreza la espada dela palabta
de Dios, ofrecieron a la del Tirano su garganta. Sean testigos (O! pa-
ra q. comenzamos a contarios el tiépo es breve, ellos muchos) sean
testigos infinitos, q. padecieron martirio en la huerta, q. oy posee la
santissima Religió de los Frailes Menores Capuchinos, para cuya
virtud, para cuyos merecimientos tenia el Cielo guardado tan
inestimable. Teloro. Que Santuario tan grande a Menores

santos no se avia de entregar. Alla pries fueron degollados infinitos por lo qual se llamo aquel campo, el degolladero de los Christianos, como lo testifica el señor Rey don Fernando el HH. en un Presegio que concedio a las Monjas de san Leandro, estando sobre Algeciras en 15 de Agosto, Breda 1547.

Cotinuose la persecucion por muchos dias, condenose a terribles tormentos si que en medio de tanta confusión confessava claramente el nombre de Christo, que disimulante Dios con summa igualdad tanto desdicha Señor, Señor, *Tantum ne animis celestibus iras*. En animos diuinos dura la ira tanto? Teneis de diamante el pecho, que tanto clamor lastimoso de criaturas vuestras no os locos mueve? Que enojo tenéis con Sevillas! Es posible que tanto á de padecer esta Iglesia? Es posible que aquellos de consentir, que los barbaros de Africa os hagan peleazos tan inhumanamente la carne de vuestra quietud y descanso? No ay fuerres en Israel que os la guarden? No ay Capitanazos en Espana que os la defiendan? Si, Fuerres ay, Capitanes tengo, Sexaginta sotiles ambient cum. Entre ellos tome la espada el felicissimo y potentissimo Fernando, asi le llaman Rafael Volaterano, lib. 2, Cronog. y LucioMarineo, li. 7. *Ferdinandus omnium Hispanie Regum Felius*, *Iuu*, et *Potentissimus*. El gran Rey, Magno señor, asi le llama don Lucas de Tui, apellidos propios de Diost, *Dominus Rex Magnus super omnem terram*. El Conqueridor de tantos Reynos, Triunfador de tantos Reyes. *Maurorum dominus, qui cum amplificando, propugnandoque longuis Christi Domini, gressu si onsa in maculae regno, totis viribus, oneribusque sudans, laboransque contendere et suam multissimam regionibus nationibusque et gran temporale feliciter, honoris et glorie dilatauit*. El incansable demrador de la Morisma, el dilatador del Reyno de Iesu Christo, el amplificador de la Iglesia, a costa de perfidios, y excesuos trabajos, a la paz se mostró glorioso augmentador de su temporal Imperio en varias Provincias, y Naciones. El vencedor, nunc vencido. *Cum milto hoste egressus est, quem non vincere nullum urbem obstat, quem non expugnat, nullam gentem aggreditur, quem non subducit*. Dho el Obispo de Palencia: Nunca entró en batalla que no venciesse, nunca sitió ciudad que no ganasse. Era Dios con el en las batallas, dixo don Lucas de Tui, a quien pagaban tributo con mediana pleitesia los Reyes de Granada, de Niebla, de Arjona, de Jaen, de Zaragoza, de Toledo, de Portugal, de Valencia. El de Granada le perchato mil maravedis cada dia, con obligacion de venir a cortes quando le llamasse, y de socorrerle con tre cientos Ginetes, que de los huviessen menester contra los otros Moros. *Regens vero Granata tributariam fecit, nam omni die mille maravedis.*

*D. Lucas
in Cronic,
y en la vul-
gata, cap.
76.*

*Michael
Maucler.
li. de utri
usq; monar-
chia sacro-
federe, p.
45. I.*

*Rodericus
Palent. c.
3 p.*

*Rodericus
Sanct. 3 p.
cap. 39.*

tabetinos aureos el persoñel de adillias caras dentro teñebanay, y
cataus etiam contra Mauros crecentis militis multe ad bringebatus. 1. El
Manuscrito de las antiguedades de España, cap. 32. afina, y an-
de mas este tributo. Dize, que el Rey Abenhalhamar, que le entre-
gó a Iacen, y fue obedecido Rey de Granada con su ayuda, le dava
en parias ciento y cincuenta mil maraudedis de los que entoñes se
ysauan, que era la mitad de su renta, y valieran aora once quentos
y trezientos mil maraudedis.

El que era terror delos infieles: *Infidelium terror, le inuoca la Le-
tania de Monachio, asombro de los Sarracenos, pavor y quebran-
to delos Alarbes.* 2. *Era tanto el miedo que tenian* (dize don Lucas de
Tui) *al glorioso Príncipe Fernando, que angustiados por miedo de la muer-
te, no offauan salir de sus moradas, allende del termino que les puso.* Y en
el cap. 83. buclue a dezir. *Eyan a maranilla espantados, casi los arreba-
tó el temor que crieron de embiar a el mensajeros con dones de oro, y plata,
y otras muchas cosas, y rogarle, que los dexasse vivir en su tierra en paz, y
no los guerreasse, ni los lancasse della, ni los cōdenasse a muerte torpissima.*
*A todos los Moros, y Arabes, e los otros nobles de los Sarracenos se fueron
allende del mar Mediterraneo.* Y no tan solamente los Moros de per
acá, los mas remotos, los que estauan en Africa defendidos en sus
mismas casas, temblauan de su valor: Assi lo afirma el señor Rey
don Alonso el Onceno su hijo, en la General de España, c. *Alien grā
de espanto los Moros de allende.* Fue cierto, que muchos Príncipes de gran
des tierras se le rendirien si alla passasse. La M.S. antigua, suplemento de
lade dō Rodrigo, dize: d *Lo vñ, por su sabiduria q̄ abian de como gana-
ra toda la tierra de acá, e de como le Dio, e ventura guiaba, e de como para
ellá passar se guisaba, tremian todos ante él, e eran grande, e abian muy
grande espanto.* Y no me maravillo, porque tenia tan magnanimo, y
valiente corazon, que con solos cien Caualleros se entraua con osa-
dia por las fronteras enemigas. Tome, pues, este glorioso Príncipe
la espada en la mano, rinda Moros, venza enemigos, destierre paga-
nos, ahuyente Alarbes, triunfe de Sarracenos.

O brazo fuerte, o espada inexpugnable de Fernando! con mas ra-
zon dedicada, y consagrada a Dios en este Magestuoso Templo, q̄
lo fue el Alfange de Golias en el antiguo Tabernaculo, de quien si
Dauid supiera, no ay duda sino que la celebrara con mayores enca-
recimientos que celebró la otra, diciendo: *Nou est huius alter similis,*
Que no avia otra en el mundo mas bien eplada. Que no avia otra
en toda la tierra que se igualasse con ella. Mas incansable que la del
Capitan Apolonio, con la qual el valiente Iudas Machabeo pele-
ua cada dia sin recibir vña mella: *Gladium Apollonij abstulit Iudas,*

a Esta este
lib. en la li-
breria del
Marques
de Tarifa
en 30.
foj. basta
el Rey de
Fernando 2
b c. 67. q̄
su vulgar
M.S. di-
gida al sa-
nora Reyna
nadoña Be-
renguela,
basta el
principio
del Rey dō
Alonso el
Sabio.

c. Intitulase
Coronica d
España, q̄
fizo el mu-
nible Rey
D. Alonso
fejo el más
muy noble
Rey D. Fer-
nando, e de
la Reyna
doña Bea-
triz.
d ca. 100
fol. 474.
Este M.S.
está s. 478
foj. de per
gaminho en
la libr. del
Marques
de Tarifa

General pugnanti cum eorumibus dicitur: Mas hazardosa que la Trizona del Cid, pues en desembarcandola Fernando, no atua garganta de Moro que estrechera della segura, brazos siega, piernas corta, siempre esta tenida en sangre, *Rubet ensis sanguine Arabum.* En viendola relumbrar, Moros mueren, Moros huyen, a ellos, a ellos, que se van ganando Seuilla, vitoria, vitoria, por el señor Rey don Fernando, q es el Gigantazo fuerte de la Iglesia, a quien ha puesto Dios por centinela, y defensa de su cama: *Ex letitium Salomonis, vigilate.*

Mas Vigilate. Ya hemos visto (Fieles) a Fernando pelear con la espada del poder humano. Veamos aora si pelea igualmente con la de la Oracion, para vencer a los Moros, si es como uno de aquellos valientes Soldados que en la edificacion del Templo, *Una manu faciebat opus, & altera tenebat gladium.* El Obispo don Rodrigo Sanchez hablando de su Oracion, dice, *Hic Princeps sacrificijs, & orationibus assiduus erat: Nunca cessaua de orar, siempre tenia en las manos aquella espada acerada.* En medio del estruendo de las armas alzando los ojos al cielo, se bolvia a Dios, y orando le decia: Tu Señor fabricador de corazones, y penetrador de deseos, bien sabes que no se van los mios tras de los vancos respetos de caducos Reynos, fino solo tras el de la Catolica Fe y religion Christiana: *In ipsa atie solebat ad celum attollens ictulos, orare, & testari: Tu Dom, qui fecisti corde, & recte hominem, non quia non meam, sed tuam regni gloriam, non tam caducorum regnum, quam fidei Catholice, christianae religionis augmentum desidero.* Y que merecio con tan feruiente Oracion? Que? El triunfo de los barbaros, la Corona de Leon, y de Castilla, la conquista de la gran Seuilla, la entrada de la famosa Cordoua, el rescate de la opulenta Betica, la sujecion de la seculia Agarena; el poderoso tributo y fuedo del deleitoso Reyno de Granada: *Hac pietate, religioneque Christi Regnum amplificandi desiderio seruissus, victis, superatisque Mauris infidelibus, Regnum legionis, & Castellie in Hispania in unum Monarchiae corpus restituit, Hispaniam, Cordubam, Vandaliam, Baeticam ex immonibus crudelibusque infidelium tyranorum Maurorum manibus eripuit; Regem Granatensem vicit, vittuque sue sancte dominationi tributariu potenter adegit.*

Y que mas? Por su Oracion merecio, q fo rópiesse aquella gruesa cadena, q atrauesaua el Rio, tan perjudicial a los nuestros. Por su Oracion merecio, que se conjurasen los vientos en huracanes de furias, y quebrantando la puente, la hiziesen dos mil pedazos, por cuya ocasion saltó socorro a los Moros.

*Claud. in pa. O nimium dilecte Deo, cui militat ater,
neg. ad Hono. Et conjurati venirent ad clasica venti.*

Por su Oracion merecio, q venciesse la flota de Remon Bonifaz vna infinidad de Moros, con quien tuvieron refriega. La General fel,

2 Esdore. 4

*Michael
Mandero
li. 6. de ys-
triusq; mo-
narchia sa-
crofudere
par. q. c. 1.*

*Mandero
vbi supra*

*El M. Pe-
dro de Me-
dina, y Die-
go Perez
de Mefacu-
las grande-
zas de Es-
pania.*

fol. 334. Venia gran poder fechoz ellos de Moros de Tanger, e de Ceuta, e
 de Seuilla, por mar, e por tierra, ouieren gran facienda con los Christianos,
 e vieronse en gran cuita; empero q̄ los Christianos esforçaronse en el servi-
 cito de Dios, en q̄ andauan, e q̄ en la buena ventura del Rey don Fernando,
 q̄ era gran rezador, e gran amigo del Señor, e vencieron a la cima. Mas,
 por su Oracion merecio, q̄ le metiessen los Angeles por medio de
 Seuilla antes de ganarla, auiendo quatrocientos mil Alarbes encula-
 y passado por sus calles, y plazas, reconocio fuertes, espio engaños,
 aduirtio Machinas, hasta llegar a la Mezquita mayor, donde adoró
 aquel sagrado Retrato, q̄ oy veneramos de la Virgen sagrada del
 Antigua: Auiendo possido toda vna noche en Oracion (dize vn Autor
 graue) delante la Imagen, que oy dia llaman de los Reyes, q̄ traia consigo,
 suplicandole no mirasse a ellos, sino al Santo Zelo con que en su servitio se
 empleaua, le respondio dandole confiança, q̄ presto se le entregaria (Va ha
 blando de Seuilla) y pornia glorioſo fin a sus trabajos. El Rey se levantò
 otro dia demañana, e se vino solo sin ser visto de los snyos a la Ciudad, en la
 qual entro por una puerta q̄ aora parece cerrada entre la de Xerez, y la tor-
 re del Oro, adonde diz en q̄ se le cagó la espada sin sentirla, y llegò hasta la
 Mezquita mayor, y adoró la Virgen del Antigua, q̄ allí ballò, den de ago-
 ra està, y se bolao a su tienda por la misma puerta por donde auia entrado,
 ballandose la espada q̄ se le enia caido. Y que lo entrassen los Angeles
 dizelo la tradicion comun de esta Ciudad: Entralo el Angel sin ser senti-
 do hasta el lugar de la Imagen. Mas, por su Oracion merecio, como
 otro losuè, que se detuvielle el Sol, para q̄ venciesen los snyos, quâ-
 do don Pelayo Correa, Maestre de Santiago, peleò cõtra los Moros
 en la Calera junto a Segura de Leon, dos jornadas, poco mas, o me-
 nos de Seuilla: Mientras Pelayo peleaua, el Santo Rey gastò todo el dia
 en Oracion feruiente. Dize el Memoria l Manuse de las Antiguedades
 de España. Finalmente por su Oracion merecio ganar esta Ciudad
 insignie de los Moros, auiendo passado en su prolijo cerco los tra-
 jos q̄ refiere el Manuscripto, suplemento de la de dñ Rodrigo, cap.
 95. Ganò el Rey don Fernando la ciudad de Seuilla, possando por muchos
 peligros, y por muchas afriñetas, y sufriédo muchas laferias, muchos veladas,
 tomendo el Rey por su cuerpo, y los sus vassallos con el en fassendas, en tor-
 ncos, en conuatiemtos, y espolonadas q̄ fajias con los Moros, y los Moros
 con ellos, en recuas traer, e en guardar, e en los snyas de los Moros defender q̄
 las non metiessen. Mucha mengua fue en esta cerca de viandas, e grandes
 morcandades, fechas las vnas en las lides, y las otras en enfermedades gran-
 des, de gran dolencia, que en essa gueſte oyeron, ca las calenturas eran tan
 fuertes, e de tan grande encendimiento, e tan desfpradas, q̄ mcrian losomes
 de grande desfperamento, corrropido del ayre q̄ si mejana llamas de fuego,
 e corrie

Don Gero-
 nimo Gu-
 diel en el
 compedio
 delos Giro-
 nes, ca. 11
 del año de
 1248.

e corrié aturadamente siempre. Un vierto tan escafado como si de los infiernos fallesse, e todos los otros andauan todo el dia corriendo agua del gran su dor, e fasién tambien estido por las sombras, como por fuera, o por do quier que andauan, como si en vano estuviessen: porque por fuerza les conuenia, q por esto, que por el quebranto de las grandes laserias que sofrien, de adolecer, e de se perder bi muy grande gente. Todos estos afanes, todos estos trabajos y peligros passó por restituirle a Dios la parte mas principal de su cama, para que boliueste a gozar en ella del antiguo descanso que tenia.

O gran Rey, o Rey dichoso, o Rey bienaventurado! de ambas espadas jugaua, de armas y de oraciones, siépre en vela, siépre hecho centinela de la Iglesia; igualando a Daud en valentia. *Trafnach indo cada dia* (dice el Obispo don Lucas) *venia al Andalucia toda, y al Algarve* en singular batalla con los Moros, como buen arremedador de Daud por el nombre del Señor, porque passasse martirio; porque diese a las haces, y aues del cielo, y bestias comer las carnes de los Moros. Excediendo a Salomon en edificarle a Dios Templos: Edificó muchos Monasterios (dice el mismo don Lucas) de varones religiosos, y de Religiosas, dandoles de muchos dones y priuilegios, oro, y prata y vestiduras de seda, y de otros copiosos dones, y sobre todo les dio renta; porque abundosamente pudiesen tener sustentamiento, e todas las enfas a ellrs necessarias. Y mas en particular en el capitulo 68, que queda atras, despues de auer referido los Templos que se erigieron y consagraron a Dios en su tiempo, que fueron el de Toledo, el de Burgos, el de Valladolid, el de Osma, el de Tui, el Clauistro, y Torre de Astorga, &c. Concluye, Ayudan a estas santas obras con larga mano el gran Fernandu, y la may sabia madre Berenguela Reyna, con mucha plata, e piedras preciosas, e vestiduras de seda. En la de Toledo puso la primera piedra de su mano: Assi lo afirma el Arzobispo don Rodrigo, como testigo de vista. Lo mesmo hizo en la de Burgos, asi lo certifica otro Autor graue.

Sobrepujando a Iofias, y Ezechias en el Cielo, con que perseguia los enemigos de la Iglesia, a los Hereges el mismo los quemaua, el mismo arizaua el fuego con sus manos, el mismo soplaua las brasas *Inimicos fideli & christiane totis viribus persequebatur, & quo sumq; rapiebat hereticos flammis exurebat, & ipse vice famulorum ignem, & ligna in eis comburendis ministrabat.* Testimonio es del Obispo de Tui: y en el capitulo 57 de la vulgar dice, *Encendido con el fuego de la verdad Católica, noblemente rigio el Reyno a si sugeto, que los enemigos de la Chritian fee perseguia con todas fuerzas qualequier herere que b illaua que manaua con fuego, y el fuego, y las brasas y la llaua aparejaua para los quemar.* El Padre Mariana añade, *El mismo con su propia mano les arrimaua*

D. Lucas.
c. 77. fo.
333.

cap. 83. de
la vulgar.

Red. li 9
de subist.
Lat. c. 13
Salaz. gr
de Menl)
y cap. 13
del origen
de las anti
guedades

D. Lucas
Era 1255

la tenia y les pedia fuego. Este si que es zelo ardiente de la Fe Quando no expuso su vida a mil riesgos a dos mil peligros por ella? Non satis erat illi pro salute pugnare, nisi salutem profide contemneret. Concluyamos Aventajandose a solaphad en la Oracion y continua de devocion. Traia siempre consigo (dice Marino Siculo en la Latina, y vulgar) la Veronica, y la tenia en gran veneracion y devicion, con la qual todo lo que honesta y necessariamente pedia a nuestro Señor, alcanzava, y con su ayuda y socorro ganó muchas victorias de los Moros, y cobrò cidades, y villas, y otros muchos lugares. Pues a la Virgen Santissima que devocion no le tuvo. Sea testigo esta gran Reina, y Reyna de las imágenes la Madre de Dios de los Reyes, *Cuius sacram veneranda maiestatis imaginem quocumq; iret in exercitu se um ducebatur, ac mira devotione, & honore prosequebatur.* Siempre la traia consigo por compañera en las empresas. Quantas veces esta supren a Señora enjugo sus lagrimas! Quantas veces sollozó su Real pecho, angustiante con los cuidados de la guerra! Quantas veces le acordijó lo que deuria hacer en las batallas! Así hablaua con su sagrado Busto como si estuviera animado. Al Santissimo Sacramento que de reverencia, q de respeto no le tuvo. Cótemos lo que fucdio en su muerte: digalo por nosotros el antiguo pergaminio, que suple lo q no escriuio el Arzobispo don Rodrigo. *Quando vino la hora en que el santo Rey de finer obo, e fue comprendido el termino de la so vida, que era llegada la ora no de lo durable, mas de la antojante, que poco dura, e obo a deixar este fallecetero mundo, e ir al de la santa claridad, que nunca follecon (prosigue con algunas cosas particulares que pasaron. Y luego dice) Demandó el cuerpo de Dios su Salvador, e pararon glos delante de el: e el teniendo las manos juntas dötia el, con tan grande humildad, llorando muy de resf, diziendo muchas palabras de grande creencia, e de grand dolor. E desque el Rey obo comprendido con todas estas conueniencias cosas de grande creencia q el fijo, recilio el santo cuerpo de Dios de mano del Arzobispo de Seville don Ramon: e despues que el cuerpo de Dios obo recibido, fizq tirar de se todos los paños reales q vestia.* Y fue solo esto lo que hizo? La Historia de su vida en los extrauagates del *Hilos Sanctorum* añade: *Al recibir del corpus Christi, levantose de la cama, y echose en el suelo, diciendo: Señor, de donde mereci yo que tu me viniess a ver? Y antes que lo recibisse, las rodillas, y cubdos en el suelo Que humildad! que devicion! que rendimiento! Pues si dixeramos todo lo demas que passó! no se puede, con que dolor que lo*

*Marión.
lib. 12. ca.
11.
Roderic.
Palentia p
3. c. 39.*

*Ex monu
mentis Ec
clesi. His.*

*Cap. 101.
102. fol.
475.*

*Es de fray
Domingo
Baltanai,
impressio
antigua.*

Este es, Sevilla, tu Vécedor infigateste tu Restaurador triunfante este tu Salvador glorioso, este a quien deves el ser, y liberdad que posees. Este es el q te librò del afretoso yugo del demonio, e infame servidumbre de Mahoma el año de mil y dozientos y quatay ocho

echo, oy haze trezientos y ochenta y dos. A este inuictissimo Principe debes el espacioso Reyno q posseas. A este gloriosissimo Rey y Rey santo, debes la santa Iglesia de q gozas, si antes illustrada co los Laureanos, con los Leádros, con los Isidores, despues ennoblecida con un Infante hijo suyo, a quien puso por tu primer Arzobispo: *Eizo venir ante si su fiyo don Felipe, q era electo para Arzobispo de Sevilla: con treze Cardenales, con quattro Patriarcas, con veinte y tres Arzobispos: adornada con tan nobles y doctos Prebendados, en quien a vna concurren prudencia, virtud, letras, equidad, gouierno. Enriquecida con tantos, y tan inestimables Tesoros, Reliquias, brocados, telas.* Mas a este gloriosissimo, y nobilissimo Monarca debes la nobleza de tus generosos pobladores, q de siglo en siglo se a ido deriuando hasta los q vemos sentados en este gouierno publico, q se llaman Veintiquatros, y Iurados, tan piadosos, como nobles, tan nobles como bien intencionados, tan bien intencionados como rectos, tan rectos como detinerefiados: guardas fuertes, y vigilantes q puestos por el mismo Dios, sobre tus muros te estan conseruando en paz, super muros tuos constitui custodes.

Finalmente a este Rey Santo debes la suma felicidad, y buena dicha en q te hallas. Y si a la grata Ciudad, Metropoli del mundo le valia el santo Rey David en todas sus aflicciones y peligros: a ti, q ores Metropoli de Espana, te valdrà un Santo Rey Fernando, para q Dios se desenoje contigo, si estuviere airado, y buelua los castigos en mercedes; no ay duda sino q corre por su cuenta el suplicarselo assi, q es el fuerte Gigante, a quien a puesto Dios para tu defensa y amparo.

O Ciudad dichosa! q de mala gana me despido de predicar tus grandezas! Ya nos a cogido el tiempo, goza, goza felices siglos [a buena fortuna q posseas, celebra infinitos años la venturosa memoria de este dia, alegrate del buen estado en q tienes la Canonizacion de tu Rey Santo, pues ya la Santidad de nro señor Urbano Papa Octauo a despachado su Breue, ultima disposicion, para proponer lo por Bienaventurado a toda la Iglesia Santa. *Gaudet filia Sion (co la congregacion de todos los fieles, hablaua Sophonias) hablameos* asii con Sevilla para despacharnos della. *Gaudet filia Sion, iubila Israel latere & exulta in omni corde tuo filia Hierusalem, abstulit Dominus iugum tuum, querit inimicos tuos Rex Israel Dominus in medio tui, non timebis malum.* Alegría, alegría, ya no ay enemigos, ya no ay q temer desdichas, ya no ay q recelarse de peligros, ya boluieron infamemente las espaldas a su despecho los Moros, ya por la valentia de Bernardo, por la intercession de Clemente està Jesu Christo gozando en quieto poiesio de su lecho, en medio de si le tienes, *Ciuitas Dei, ciudad de Dios, Dominus in medio tui,* haziendote mercedes, dandote beneficios, repartiendo dones, comunicadote gracias, prendas seguras de la gloria, *qui mihi, &c y obis.*

El suplemento de la de don Rodrigo, Vbi supra

Isai. 62.

Sofio. 3.